

مؤشر أسعار الاستهلاك العائلي سنة الأساس 2010
Indice de prix à la consommation base 100 en 2010

جانفي 2018
Janvier 2018

En janvier 2018, les prix à la consommation augmentent de 1,1% en variation mensuelle.

En janvier 2018, les prix à la consommation augmentent de 1,1% après +0,4% en décembre. Cette hausse provient de l'augmentation des prix des carburants de 2,7% et les prix des produits alimentaires de 1,1%. Les prix du groupe santé s'accroît de 1.1%. En revanche, les prix des produits d'habillement se replient en raison du début des soldes d'hiver.

Hausse des prix des produits alimentaires

Sur un mois, les prix des produits alimentaires augmentent nettement de 1.1% suite à la hausse des prix de la plupart des produits à l'exception des légumes frais (voir tableau ci-dessous).

Hausse des prix du transport

En janvier 2018, les prix de transport augmentent de 2.7% en raison de la révision de la tarification des carburants de 2,9%. Les prix des voitures et des pièces de rechange augmentent de 3,8%.

Hausse des prix du groupe santé

Les prix du groupe santé augmentent de 1,1% sur un mois, en raison de la hausse des prix des produits pharmaceutiques de 1.1% et les prix des services ambulatoires de 1,5%.

Hausse des prix des produits manufacturés

En janvier, les prix des produits manufacturés augmentent de 1.6% en raison de la hausse des prix des matériaux de construction de 3.8%, des produits d'entretien de 2.0% et les équipements ménagers de 1.8%.

Baisse des prix des produits d'habillement

En janvier, les prix des produits d'habillement se replient de 0,3% contre 1,3% le mois précédent en raison du début des soldes d'hiver.

ارتفاع الأسعار عند الاستهلاك بنسبة 1,1% خلال شهر جانفي 2018 مقارنة بالشهر السابق.

شهد مؤشر أسعار الاستهلاك العائلي ارتفاعا بنسبة 1,1% خلال شهر جانفي 2018 مقارنة بشهر ديسمبر بعد ان كان في حدود 0,4% الشهر الفارط. ويعزى هذا التطور بالأساس الى الارتفاع المسجل في أسعار مجموعة التغذية والمشروبات بنسبة 1,1% والارتفاع المسجل في أسعار مجموعة النقل والصحة. وفي المقابل، تراجعت أسعار الملابس والأحذية مع بداية موسم التخفيضات الشتوية.

ارتفاع أسعار المواد الغذائية

شهد مؤشر مجموعة التغذية والمشروبات ارتفاعا ملحوظا بنسبة 1,1% شمل جل المواد الغذائية الطازجة والمصنعة حيث ارتفعت أسعار المواد الطازجة بنسبة 0,7% باستثناء أسعار الخضار الطازجة التي شهدت أسعارها تراجعها كما هو مبين في الجدول اسفله.

ارتفاع أسعار النقل

شهد مؤشر أسعار النقل ارتفاعا هاما خلال هذا الشهر نتيجة مراجعة أسعار المحروقات حيث ارتفعت بنسبة 2,9%. كما ارتفعت كذلك أسعار السيارات وقطع الغيار بنسبة 3,8%.

ارتفاع أسعار مجموعة الصحة

في ذات السياق شهدت أسعار مجموعة الصحة ارتفاعا بنسبة 1,1% حيث ارتفع أسعار الادوية بنسبة 1,1% وأسعار الخدمات الطبية الخاصة بنسبة 1,5%.

ارتفاع أسعار المواد المصنعة

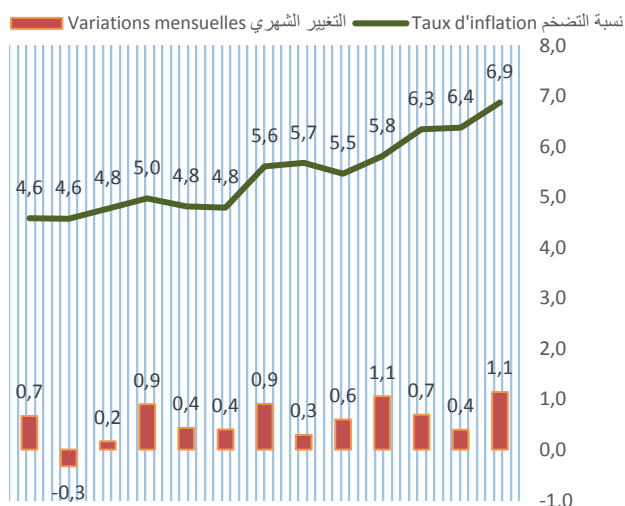
شهدت أسعار المواد المصنعة ارتفاعا بنسبة 3,8% خلال هذا الشهر حيث شهدت أسعار مواد البناء ارتفاعا بنسبة 3,8% وأسعار مواد التنظيف المنزلي بنسبة 2,0% وأسعار التجهيزات الكهرومنزلية بنسبة 1,8%.

تراجع أسعار مجموعة الملابس والأحذية

تراجعت أسعار مجموعة الملابس والأحذية بنسبة 0,3% مقابل 1,3% خلال الشهر المنقضي تزامنا مع بداية موسم التخفيضات الشتوية.

Principales variations des prix des produits alimentaires et boissons
أهم التغييرات في أسعار مجموعة التغذية والمشروبات

Principaux produits	VAR mensuelles	VAR annuelles	أهم المواد
	التغيير الشهري	التغيير السنوي	
Chocolat et autres	4,8%	10,9%	الحلوى والتكولاطة
Fruits frais	3,5%	16,3%	الفاكهة الطازجة
Dérivés de céréales	2,9%	8,7%	مشتقات الحبوب
Œufs	2,8%	4,7%	البيض
Lait, fromage	2,1%	4,6%	الاجبان ومشتقات الطيب
Sels et condiments	1,9%	10,6%	التوابل
Viande bovine	1,5%	15,1%	لحم البقر
Fruits secs	1,4%	15,2%	الفواكه الجافة
Eaux, boissons et jus	1,3%	4,8%	الماء والمشروبات الغازية
viande d'agneau, mouton	1,2%	5,0%	لحم الضأن
Légumes secs	1,1%	8,6%	البقول الجافة
Café en poudre	0,9%	6,3%	القهوة (بن)
Poisson frais	0,7%	6,7%	الأسماك الطازجة
Huiles Alimentaires	0,5%	18,9%	الزيوت الغذائية
Volailles	0,3%	14,0%	الدواجن
Légumes frais	-2,1%	0,4%	الخضار الطازجة



En janvier 2018, les prix à la consommation augmentent de 6,9% sur un an.

ارتفاع نسبة التضخم عند الاستهلاك العائلي لشهر جانفي 2018 الى مستوى 6,9%.

Le taux d'inflation atteint le niveau de 6.9% contre 6.4% le mois précédent, et ce en raison de l'augmentation enregistré au niveau de tous les biens et services.

سجلت نسبة التضخم عند الاستهلاك ارتفاع الى مستوى 6,9% بعد ان كانت في حدود 6,4% خلال الشهر المنقضي. ويعود ذلك بالأساس الى الارتفاع المسجل في جل المواد والخدمات الاستهلاكية

Décélération de la hausse des prix des produits alimentaires

En janvier 2018, les prix de l'alimentation augmentent de 7.9 % sur un an (8,3% en décembre). Cette hausse est expliquée par l'augmentation des prix des huiles de 18,1%, les fruits de 16,1% et les viandes de 9,3%. Hors produits frais, les prix de l'alimentation sont en hausse sur un an de 7,6%.

تراجع نسق الارتفاع في أسعار المواد الغذائية تراجعت وتيرة ارتفاع أسعار المواد الغذائية خلال هذا الشهر من 7,9% الى 8,3% خلال الشهر المنقضي. وباحتساب الانزلاق السنوي فقد ارتفعت أسعار الزيوت بنسبة 18,1% وأسعار الغلال بنسبة 16,1% وأسعار اللحوم بنسبة 9,3%. كذلك ارتفعت أسعار المواد الغذائية المصنعة بنسبة 7,6%.

L'inflation des services continue à augmenter

Sur un an, les prix des services augmentent de +4,4%. Les prix des services de santé poursuivent leur hausse (+7,3%). Les prix des loyers augmentent de 4.2%. Par contre les prix des transports se stabilise sur un an (+1,0%).

تواصل ارتفاع التضخم في أسعار الخدمات باحتساب الانزلاق السنوي، ارتفع أسعار الخدمات بنسبة 4,4% حيث ارتفعت أسعار الخدمات الصحية بنسبة 7,3% وأسعار خدمات الإيجارات المنزلية بنسبة 4,2%. في المقابل شهدت أسعار خدمات النقل استقرارا بنسبة 1,0% طوال السنة.

Accélération de la hausse des prix des biens divers.

Sur un an, les soins et les effets personnels augmentent de 8.2%. De même les prix des assurances augmentent de 9.3%.

تطور نسق ارتفاع الأسعار للمواد والخدمات المختلفة شهدت أسعار العناية الفردية وخاصة مواد التجميل ارتفاع بنسبة 8,2%. كما ارتفعت كذلك أسعار التامين بنسبة 9,3% باحتساب الانزلاق السنوي.

Inflation sous-jacente et inflation des produits administrés :

Le taux d'inflation sous-jacente (ISJ) « l'ensemble hors alimentations et boissons et hors énergies » s'établit à un niveau de 6,6% contre 5.7% en décembre 2017. Les prix de produits libres (non administrés) augmentent de 7,6% contre 4,5% pour les prix administrés. Les produits alimentaires libres ont connu une augmentation de 9,0% contre 2,2% pour les produits administrés.

التضخم الضمني وتضخم المواد المؤطرة سجلت نسبة التضخم الضمني لشهر جانفي 2018 أي نسبة التضخم دون احتساب الطاقة والتغذية نسبة 6,6% مقابل 5,7% خلال شهر ديسمبر 2017.

وشهدت أسعار المواد الحرة ارتفاعا بنسبة 7,6% بحساب الانزلاق السنوي مقابل 4,5% بالنسبة للمواد المؤطرة، مع العلم أن نسبة الانزلاق السنوي للمواد الغذائية الحرة قد بلغت 9,0% مقابل 2,2% بالنسبة للمواد الغذائية المؤطرة.

Résultats définitifs de l'IPC du mois de janvier 2018

النتائج النهائية لمؤشر أسعار شهر جانفي 2018

GROUPES	POND الأوزان	Niveau d'indice مستوى المؤشر	janv-18	janv-18	1 Mois 18	المجموعات
			déc-17	janv-17	1 Mois 17	
			جانفي 2018	جانفي 2018	معدل 1 شهر	
Produits alimentaires et boissons	28063	154,2	1,1	7,9	7,9	التغذية والمشروبات
Boissons alcoolisées et tabac	2917	146,4	0,2	12,5	12,5	التبغ والمشروبات الكحولية
Articles d'habillement et chaussures	8390	166,2	-0,3	5,9	5,9	الملابس والأحذية
Logement, eau, gaz, électricité	17010	138,8	0,8	4,1	4,1	السكن والطاقة المنزلية
Meubles, articles de ménage	6802	147,8	1,2	6,8	6,8	الأثاث والتجهيز المنزلي
Santé	5599	123,5	1,1	5,4	5,4	الصحة
Transports	12053	136,2	2,7	8,7	8,7	النقل
Communications	5630	102,3	0,9	2,6	2,6	الاتصالات
Loisirs et culture	2011	122,3	2,0	6,8	6,8	الترفيه والثقافة
Enseignement	2404	146,3	1,1	7,0	7,0	التعليم
Restaurants et Hôtels	4271	165,2	1,3	8,1	8,1	المطاعم والنزل
Autres biens et services	4850	150,9	2,2	8,2	8,2	مواد وخدمات أخرى
ENSEMBLE	100000	144,6	1,1	6,9	6,9	المؤشر العام